



RAAD VAN STATE
afdeling Wetgeving

CONSEIL D'ÉTAT
section de législation

advies 58.904/1
van 18 februari 2016

avis 58.904/1
du 18 février 2016

over

sur

een ontwerp van koninklijk
besluit 'tot wijziging van het
koninklijk besluit van
3 september 2004 tot
verhoging van de bedragen van
het leefloon'

un projet d'arrêté royal
'modifiant l'arrêté royal du
3 septembre 2004 visant
l'augmentation des montants
du revenu d'intégration'

Op 3 februari 2016 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de Minister van Maatschappelijke Integratie verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een ontwerp van koninklijk besluit ‘tot wijziging van het koninklijk besluit van 3 september 2004 tot verhoging van de bedragen van het leefloon’.

Het ontwerp is door de eerste kamer onderzocht op 11 februari 2016. De kamer was samengesteld uit Marnix VAN DAMME, kamervoorzitter, Wilfried VAN VAERENBERGH en Wouter PAS, staatsraden, Marc RIGAUX en Michel TISON, assessoren, en Greet VERBERCKMOES, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Brecht STEEN, auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Wouter PAS, staatsraad.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 18 februari 2016.

*

Le 3 février 2016, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par le Ministre de l'Intégration sociale à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un projet d'arrêté royal ‘modifiant l'arrêté royal du 3 septembre 2004 visant l'augmentation des montants du revenu d'intégration’.

Le projet a été examiné par la première chambre le 11 février 2016. La chambre était composée de Marnix VAN DAMME, président de chambre, Wilfried VAN VAERENBERGH et Wouter PAS, conseillers d'État, Marc RIGAUX et Michel TISON, assesseurs, et Greet VERBERCKMOES, greffier.

Le rapport a été présenté par Brecht STEEN, auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise de l'avis a été vérifiée sous le contrôle de Wouter PAS, conseiller d'État.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 18 février 2016.

*

STREKKING EN RECHTSGROND

1. Het om advies voorgelegde ontwerp van koninklijk besluit strekt ertoe de bedragen van het leefloon bedoeld in artikel 14, § 1, van de wet van 26 mei 2002 ‘betreffende het recht op maatschappelijke integratie’ te verhogen, met ingang van 1 april 2016. Daartoe wordt artikel 2 van het koninklijk besluit van 3 september 2004 ‘tot verhoging van de bedragen van het leefloon’ aangevuld.

2. De rechtsgrond voor het ontwerp wordt geboden door artikel 50, § 1, van de wet van 26 mei 2002 ‘betreffende het recht op maatschappelijke integratie’.

ONDERZOEK VAN DE TEKST

Aanhef

3. In overeenstemming met de wetgevingstechnische beginselen,¹ volstaat het om in het tweede lid van de aanhef van het ontwerp te verwijzen naar het opschrift van het koninklijk besluit van 3 september 2004. Men schrijve: “Gelet op het koninklijk besluit van 3 september 2004 tot verhoging van de bedragen van het leefloon;”.

4. Het zesde lid van de aanhef van het ontwerp is overbodig en dient te worden geschrapt. De beraadslaging in de ministerraad wordt immers al, overeenkomstig de wetgevingstechnische beginselen,² vermeld in het laatste lid van de aanhef.

¹ *Beginnelsen van de wetgevingstechniek - Handleiding voor het opstellen van wetgevende en reglementaire teksten*, www.raadvst-consetat.be, aanbeveling 30, formule F 3-3.

² *Beginnelsen van de wetgevingstechniek*, aanbevelingen 31 en 42, formule F 3-9-1.

PORTÉE ET FONDEMENT JURIDIQUE

1. Le projet d'arrêté royal soumis pour avis a pour objet de majorer les montants du revenu d'intégration, visés à l'article 14, § 1^{er}, de la loi du 26 mai 2002 'concernant le droit à l'intégration sociale', à partir du 1^{er} avril 2016. L'article 2 de l'arrêté royal du 3 septembre 2004 'visant l'augmentation des montants du revenu d'intégration' est complété à cet effet.
2. Le projet tire son fondement juridique de l'article 50, § 1^{er}, de la loi du 26 mai 2002 'concernant le droit à l'intégration sociale'.

EXAMEN DU TEXTE

Préambule

3. Conformément aux principes de légistique ¹, il suffit de faire référence à l'intitulé de l'arrêté royal du 3 septembre 2004 dans le deuxième alinéa du préambule du projet. On écrira : « Vu l'arrêté royal du 3 septembre 2004 visant l'augmentation des montants du revenu d'intégration ; ».
4. Le sixième alinéa du préambule du projet est superflu et doit être omis. En effet, la délibération en Conseil des ministres est déjà mentionnée au dernier alinéa du préambule, conformément aux principes de technique législative ².

DE GRIFFIER - LE GREFFIER

DE VOORZITTER - LE PRÉSIDENT

Greet VERBERCKMOES

Marnix VAN DAMME

¹ *Principes de technique législative – Guide de rédaction des textes législatifs et réglementaires*, www.raadvst-consetat.be, recommandation n° 30, formule F-3-3.

² *Principes de technique législative*, recommandations n°s 31 et 42, formule F 3-9-1.